

**LIST OF THE PAPERS OF C.R.PILLAI**

**NEHRU MEMORIAL MUSEUM & LIBRARY**  
**TEEN MURTI HOUSE**  
**NEW DELHI - 110011**

PILLAI, Chempakaraman(Dr.), Revolutionary (b. Trivandrum, Sept. 15, 1891; d. Germany, May 26, 1934): Minister of foreign affairs, Provisional government of free India, Berlin (1915). Father of the slogan 'Jai Hind'. Graduated from Maharaja's High School, Trivandrum. Caught in the ferment of Bengal partition movement (1905), left school and participated in anti-British propaganda. Clashed with police, had to leave India in 1908. Secured doctorates in Engineering and Economics in Germany and Switzerland. Learnt 12 languages. With the help of other Indian revolutionaries in Berlin, formed Indian Independence Committee (1914) and with the help of German Government formed Indian Volunteer Corps to fight against Britain. Started a paper. Pro-India, to conduct propaganda against imperialism and colonialism. Joined the crew of well-known German cruiser Emden and helped in undermining Britain's prestige. Dropped pamphlets from aeroplanes among Indian soldiers in France, exhorting them to turn against English. Worked for improvement of trade between India and Germany after the war. Organised an exhibition of Indian goods in Leipzig Fair (1924). Met Motilal, Jawaharlal, Vallabhbhai Patel and Bose in Vienna (1933). Protested against Hitler's remarks about ability of Asians to govern themselves; became a persona non-grata with Nazis. Went to Italy for treatment; in his absence his possessions were sold by the Nazis. Returned to Germany and complained to the authorities about the injustice. Was one day beaten to death by Nazi hooligans.

From: Who was who 1900-1980

**NEHRU MEMORIAL MUSEUM & LIBRARY**  
**TEEN MURTI HOUSE**  
**NEW DELHI - 110011**

**LIST OF THE PAPERS OF C.R.PILLAI**

**Index**

<b><u>S.No.</u></b>	<b><u>Description</u></b>	<b><u>Page Nos.</u></b>
<b>1</b>	<b>2</b>	<b>4</b>
I	Correspondence	1-5
II	Subject Files	5-6
III	Speeches/Writings/Articles by [Him]	6-7
IV	Speeches/Writings/Articles by Others	7
V	Press Clippings	7
VI	Printed Material	8-9
VII	Other Papers	9-13
VIII	Miscellaneous papers	13

1  
NEHRU MEMORIAL MUSEUM & LIBRARY  
TEEN MURTI HOUSE  
NEW DELHI - 110011

LIST OF THE PAPERS OF C.R. PILLAI

I Correspondence

<u>S.No.</u>	<u>From/To</u>	<u>Name of the Correspondent / Date</u>	<u>No. of Pages</u>	<u>Remarks</u>
1	2	3	4	5
		<u>August Scherl</u>		
1	From	22 June 1914	2	Autograph German
2	To	5 November 1918	1+1	Autograph Address to Horn Syndikus Dr. Stresemann Enclosing a leaflet on Pro India published by the Nationalist Champakaraman Pillai, Chief Editor English, German
		<u>Brunk, T.</u>		
3	From	19 February 1923	1	Autograph German
		<u>Central Bank of India</u>		
4	From	19 September 1961	1	Typed English
5	To	30 April 1963	1	Autograph English

1	2	3	4	5
---	---	---	---	---

Deutsche Zeitung

6 From 2 August 1990 1 Autograph  
German

Deutsche Vortragsbühne

7 From 6 March 1918 1 Autograph  
English

Gleichen, Von

8 From 2 November 1920 2 Autograph  
German

Greuter-Walter, B.

9 From 11 November 1913 1 Holograph  
German

Grossmann, Walter

10 From 6 June 1929 1 Holograph  
German

[Harreck, G.]

11 From 16 July 1930 4 Holograph  
German

Heinrich, R.

12 From 28 November 1931 2 Holograph  
German

1	2	3	4	5
---	---	---	---	---

[Hobe]

13 From 8 April 2 Holograph  
German

Julius Freitag

14 From 22 February 1922 1 Autograph  
German

Lewis, T.S.

15 To 6 January 1929 1 Holograph  
From G.C.G.Dobbie  
English

16 From 15 August 1929 2 Holograph  
English

Lougoui

17 From 4 June 1930 1 Holograph  
German

Mitwooh

18 To 26 July 1917 1+1 Autograph  
Enclosing List of  
books in  
Constantinople  
English

Moly Singh

19 From [5 March] 3 Holograph  
English

			4	
1	2	3	4	5

Mother

20 From 24 August 1920 2 Holograph English

Sarkar, Biony Kumar

21 From 12 March 1922 1 Typed copy English

Sekhar

22 From Undated 2 Holograph English

Verein der Inder in Zentral-Europa  
E.V. (Hindusthan Association of  
Central Europe, Hon. Secretary

23 From 14 July 1929 1 Autograph English

Undeciphered Letters

<u>S.No.</u>	<u>To</u>	<u>from</u>	<u>Date</u>	<u>No. of Pages</u>	<u>Remarks</u>
1	2		3	4	5
24	?	?	12 January 1914	2	Typed German
25	?	C.R. Pillai	1923-1924	6	Typed German
26	C.R. Pillai	?	27 February 1933	1	Handwritten German

1	2	3	4	5
27	C.R. Pillai ?	24 August 1933	1+1	Autograph Enclose dtd. 31 August 1917 German
5	? ?	10 February 1921	2	Holograph German
6	? ?	21 March 1923	1	Holograph German
7	? C.R. Pillai	?	1	Holograph German
8	? C.R. Pillai	1 September 1930	1	Autograph German
9	? C.R. Pillai	5 August 1933	1	Holograph German
10	? ?	26 April 1920	1	Autograph German
11	? ?	25	1	Handwritten English
12	? ?	February 1918	1	Handwritten English

## II Subject Files

<u>S.No.</u>	<u>Description</u>	<u>Period</u>	<u>Remarks</u>
1	2	3	4
1	In German language	1917	German
2	In German language	1917-34	English and German



1	2	3	4
3	Internationale Waren-Clearing G.M.B.H. Bremen mit einem Kapital Von M.500000.gegründet & other matters	1932	English and German
4	In German language	-	German

### III Speeches/Writings/Articles by [Him]

<u>S.No.</u>	<u>Description</u>	<u>Period</u>	<u>Remarks</u>
1	2	3	4
1	Various articles both in English and German	1928	English and German
2	In German language	1928	English and German
3	In German language	-	English and German
4	In German language	-	English and German
5	Articles by him and by others	-	English and German
6	In Italian and French language	-	Italian and French
7	In German language	-	German

1	2	3	4
---	---	---	---

8	In German language	-	German
9	In German language	-	German

**IV Speeches/Writings/Articles by Others**

<u>S.No.</u>	<u>Description</u>	<u>Period</u>	<u>Remarks</u>
1	2	3	4
1	Extracts from India by J. Keir Hardie, M.P. London, 1909	1909	English
2	Ca Ira-by Edward Holton James		

**V Press Clippings**

<u>S.No.</u>	<u>Description</u>	<u>Period</u>	<u>Remarks</u>
1	2	3	4
1	The Gaelic American	15 March 1919	German
2	World Family	July – August 1934	English
3	Corriere Diplomatico E Consolare	1934	German
4	Free Press Journal	16 April 1971	English
5	In German language	-	German

VI Printed Material

<u>S.No.</u>	<u>Description</u>	<u>Period</u>	<u>Remarks</u>
1	2	3	4
1	Interanationale Unfallversicherungs Actien-gesellschaft	[1909]	German
2	Exhibition of Indian Products at the Leipzig Fair	1924	English
3	The Manufactures' Service and Industrial Review	1925	English
4	Issues of <i>The Masses of India</i> - Journal	November 1925-26	English
5	Leaflet issued by W. Fiedler, Berlin, 'Board of Trustees for the Rights of the Suppressed People'	1926	German
6	Industries and Trade	1927	German
7	Berlitz: <i>Method for Teaching Modern Languages</i>	1932	Book English
8	Local Telephone Service: <i>A Guide to Billing</i>	1960	English
9	Deutiche and Lluitrierte Zeituna	-	German
10	Some pages from a book (name not known)	-	German

1	2	3	4
---	---	---	---

11	In German language	-	German
12	National Democratic Party, Berlin, Lecture by C.R. Pillai – leaflet	-	German
13	Leaflet about a meeting of the National Democratic Party	-	German
14	Leaflet concerning a mass meeting to be addressed by T. Mazumdar at New York		English
15	Leaflet, connected with Dr. Pillai's lecture on India's feta under British Rule and V. Reitzenstein on Emergence of the British Empire	18 October	English
16	Irish Bulletin		English

#### VI Other Papers

<u>S.No.</u>	<u>Description</u>	<u>Period</u>	<u>Remarks</u>
1	2	3	4
1	H.H. The Maharajah's College, Trivendrum (The Eleventh College Day)	1908	English and German
2	Visa or Entry Permit issued to Mr. Muhammed Akbar for visiting from Germany to East Africa	27 February 1915	German

1	2	3	4
3	Reserve Infantry Regiment 261, Reserve Ballation program for 11 June 1915	11 June 1915	German
4	A manifesto of the Indian National Party	July 1915	English
5	Paper about the British Policy of making Mr. Aga Khan as the representative of Muslim Indians	15 June 1915	German
6	An invitation to the lecture by C.R. Pillai, 'The Indian Women'	21 March 1917	German
7	Extract from the cash book of Dr. D.H.F. Vollbehr	3 December 1918	German
8	An organ aims at the restructuring of Germany by aliening all the Germans April 1920, Berlin, Moto- Union is strength	April 1920	German
9	Minutes of a meeting held at the State Auditorium	15 May 1920	German
10	Article of a treaty signed between – England and Iraq	10 October 1922	German
11	Legal development on the establishment of India-German Society	July 1926	German
12	List of Press Representatives. Inspution of Four-Seven, Turline-Quich Steamer of North German, Leoyd (Bremen)	16 July 1929	German

1	2	3	4
13	Announcement about the lecture of Madan Mohan Malaviya by Indian National News Service	16 December 1931	German
14	Business and Peoples' addresses (Japan)	1933	English
15	Incomplete papers showing the protest regarding the investigation and the justification made in murder case issued by Dr. A. Falk	-	German
16	Translation of the Japanese legends	-	German
17	Geological excursion in the Ardennes and the Eifel	1913	German
18	Protest against the behaviour of Mr. Vollert director of the hotel 'Café des Banques'		German
19	An album containing the stamps collected by C.R. Pillai		German
20	List of names of persons		German
21	Conditions and tariff for the supply of electricity from the supply network of the state		German
22	List of subjects to be discussed		German
23	List of the co-opted members		German

1	2	3	4
24	List of the number of books published by Karl Curtius in Berlin		German
25	List of German firms in Bengkok		German
26	On the memories of Talaat Paschas, The Armenic incidents		German
27	Extract from Russian official document, white book, Article 76-105		Incomplete
28	List of names		German
29	Receipt in the name of Lakshmi Pillai		English
30	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Satzungen:des-Verein Der Inder in Centraleuropa E.V</li> <li>• Buone Notte Titus Major (A long way after Byron)</li> <li>• Denkschrift</li> <li>• Vortrag</li> </ul>		English
31	List of books and Manuscripts on Islam		German
32	Some quotation by [Harindranath Chattopadhyya]		English
33	Notes on World Peace		English
34	Leaflet on C.R. Pillai by Lakshmi Pillai		English

1	2	3	4
35	Provisional programme of Mr. Walchand Hirachand to Europe-England		German
36	Addresses of some persons and firms from the different countries in the world		German
37	Incomplete and astray paper		Tamil
38	Gesellschaft Fur Drahtlose Telegraphie M.B.H. Berlin System Telegunken		German

**VII Miscellaneous Papers**

<u>S.No.</u>	<u>Description</u>	<u>Period</u>	<u>Remarks</u>
1	2	3	5
1	Miscellaneous papers	Undated	German